

# Ein Spaziergang durch Leipzig

#### Resumo

#### É importante saber:

#### Os adjetivos comparativos

Um dos graus do adjetivo é o comparativo. Forma-se o comparativo de superioridade acrescentando-se -er à forma básica do adjetivo. Aos adjetivos terminados em -e, basta acrescentar um -r (a). Às vezes é preciso acrescentar um trema aos adjetivos que contêm as vogais a, o ou u. Ou seja: o a se transforma em  $\ddot{a}$ , o o em  $\ddot{o}$ , e o u em  $\ddot{u}$  (b). Alguns adjetivos são irregulares, isto é, têm uma forma diferente para o comparativo de superioridade (c).

	Forma básica	Comparativo (de superioridade)
a)	wenig* politisch	wenig <b>er</b> politisch <b>er</b>
	leise	l̃eis <b>er</b>
b)	lang oft	l <b>ä</b> ng <b>er</b>
	oft	<b>ö</b> ft <b>er</b>
	hoch	h <b>ö</b> h <b>er</b> (!)
	kurz	k <b>ü</b> rz <b>er</b>
c)	gut	besser
	_	

Zur Zeit kommen **weniger** Menschen. Können die nicht **leiser** singen? Die Treffen wurden **politischer.** Man konnte die Universität nicht **böber** bauen.

**Informação:** Na época da reunificação, a Ingreja Nikolai tornou-se conhecida como o local onde se realizava orações pela paz, todas as segundas-feiras. Em 1989, esses encontros tornaram-se mais políticos. Ao sair da igreja, as pessoas iam às ruas em passeata, pedindo mais liberdade de informação e de viajar ao exterior. Tais manifestações ficaram conhecidas como as "passeatas de 2ª feira".

O Dr. Thürmann mostra a Andreas sua cidade natal, Leipzig. Primeiramente eles vão à Igreja Nikolai.

Andreas: Gibt es die Friedensgebete eigentlich noch?

<sup>\*</sup> wenig (pouco) é adjetivo; weniger pode ser traduzido por "menos".

Ex:

Kannst du nicht lesen? Da steht es doch: Jeden Montag,

17.00 Uhr, Friedensgebet.

Dr. Thürmann:

Ja, diese Tradition gibt es immer noch, obwohl zur Zeit weniger Menschen kommen. Und diese Tradition gibt es nicht

erst seit 1989, es gibt sie schon viel länger.

Andreas:

Die Menschen haben sich ia auch schon zu DDR-Zeiten hier

getroffen.

Dr. Thürmann: Andreas:

Ja, seit 1981. Sie trafen sich, um zu beten und zu diskutieren. Und 1989 wurden diese Treffen dann politischer: Die Leute gingen auf die Straße, um für mehr Rechte zu demonstrieren –

aber das ist ja bekannt.

A seguir, eles falam sobre o edifício da universidade, que é mais alto que os demais prédios do centro. A idéia dos arquitetos era que o prédio desse a impressão de um livro aberto.

Ex:

Was ist das für ein riesiges Haus?

Andreas:

Das ist die Universität – höher konnte man sie wohl nicht mehr bauen . . .

Dr. Thürmann:

Das ist unser Weisheitszahn! Sehen Sie mal genau hin: Das Gebäude soll wie ein Buch wirken.

Andreas:

Also, das kann ich nicht erkennen.

 $\mathbf{E}\mathbf{x}$ 

Ich auch nicht!

Dr. Thürmann: Andreas:

Ja, dazu braucht man schon viel Phantasie.

Schön ist das Gebäude wirklich nicht, aber wo überragt die Universität alle anderen Gebäude? Das gefällt mir.

Os três vão a um bar chamado "Auerbachs Keller". Ele é famoso porque ali transcorre uma das cenas do "Fausto", de Goethe. Algumas pessoas estão cantando alto

Dr. Thürmann:

O nein, muß das sein? Können die nicht leiser singen?

### Exercícios

## O que foi que vocé ouviu exatamente? Assinale a resposta certa.

- 1. a) In der Nikolaikirche gibt es jeden Montag ein Treffen.
  - b) In der Nikolaikirche gibt es jeden Montag Friedensgebete.
  - c) In der Nikolaikirche gibt es jeden Montag Umweltprobleme.
- 2. a) Zur Zeit kommen viele Touristen in die Nikolaikirche.
  - b) Zur Zeit kommen viele Menschen in die Nikolaikirche.
  - c) Zur Zeit kommen weniger Menschen in die Nikolaikirche.
- 3. a) Die Menschen haben sich nach der Wende in der Nikolaikirche getroffen.
  - b) Die Menschen haben sich schon in DDR-Zeiten in der Nikolaikirche
  - c) Die Menschen haben sich nur in DDR- Zeiten in der Nikolaikirche getroffen.

4. a) 1989 wurden die Treffen in der Nikolaikirche politischer. b) 1989 wurden die Treffen in der Nikolaikirche gemütlicher. c) 1989 wurden die Treffen in der Nikolaikirche bekannter. 5. a) Die Leute kämpften für mehr Rechte. b) Die Leute demonstrierten für mehr Rechte. c) Die Leute kümmerten sich um mehr Rechte. 6. a) Die Universität konnte man wohl nicht höher bauen. b) Die Universität konnte man wohl nicht größer bauen. c) Die Universität konnte man wohl nicht besser bauen. 7. a) Sie soll wie ein Weisheitszahn wirken. b) Sie soll wie ein Baum wirken. c) Sie soll wie ein Buch wirken. 8. a) Man braucht viel Phantasie, um das zu sehen. b) Man braucht viel Phantasie, um das zu erkennen. c) Man braucht viel Phantasie, um das zu glauben. 9. a) Dr. Thürmann möchte, daß die Leute lauter singen. b) Dr. Thürmann möchte, daß die Leute sich wohlfühlen. c) Dr. Thürmann möchte, daß die Leute leiser singen. 2 Substitua os termos sublinhados por um adjetivo no comparativo. 1. Zur Zeit kommen nicht so viele Menschen. 2. Die Menschen haben sich nicht erst seit 1989 getroffen. 3. 1989 wurden die Treffen stark politisch. 4. Die Leute sollen nicht so laut singen. 5. In Leipzig kann man besonders oft Bachmusik hören. politischer - schon früher - weniger - öfter - leiser 3 Passe os adjetivos entre parênteses para o comparativo.

1.	Das Wetter sollbesser werde	en. (gut)	
2.	Nach der Wende wurden die Me	enschen	. (politisch)
3.	Es wird F	Kohle abgebaut. (wenig)	
4.	Warum können die Leute nicht	singen? (leise	e)
5.	Der Tourismus auf Rügen soll	werden. (sanft)	)
6.	Die Filmstudios in Babelsberg so	ollen werden.	(bekannt)
		werden. (europäisch)	

Você já conhece vários verbos terminados em *-ieren*.

Trata-se de palavras vindas de linguas estrangeiras. Complete as frases com os verbos adequados, devidamente conjugados e depois escreva o verbo no infinitivo.

1.	In Babelsberg wurden berühmte Filme <b>produziert.</b> (produzieren)
	Die deutsche Regierung viel Geld in die Studios.
	()
3.	Die Nazis damals die Filme.
	()
4.	Die Schauspieler wurden durch Musik
	()
5.	Frau Berger sich über Hotels in Potsdam.
	()
6.	Das Holländische Viertel sie besonders.
	()
7.	Die Häuser im Holländischen Viertel werden
	()
8.	Auf Schloß Sanssouci König Friedrich Musik.
	()
9.	Brandenburg von Berlin, der Hauptstadt.
	()
10.	Der Sport wurde in der DDR vom Staat
	()
11.	Heute brauchen die Vereine Geld. Ohne Hilfe von Mitgliedern würde der
	Sport nicht mehr (
12.	Wenn man an sportlichen Wettbewerben teilnimmt, sollte man viel
	. ()
13.	Sonst kann man nicht mit den anderen
	()
14.	Die Menschen treffen sich in der Nikolaikirche, um
	zu()
15.	1989 gingen sie auf die Straße, um zu
	()

organisieren – interessieren – investieren – demonstrieren – komponieren – konkurrieren – restaurieren – funktionieren – kontrollieren – diskutieren – (sich) informieren – profitieren – animieren – trainieren – produzieren

O particípio dos verbos terminados em -ieren é -iert (produziert). Você precisa do particípio para formar frases em perfeito e na voz passiva. Faça algumas frases com os mesmos verbos do exercício anterior, em perfeito ou voz passiva. (A solução não consta do gabarito.)

#### **Beispiel**

Die Frau reserviert ein Zimmer. Die Frau hat ein Zimmer reserviert. Das Zimmer wurde reserviert.